

REDAKCJA: Warszawa, ul. Marszałkowska 3/5. Telefon: 42-478 (dział męski) 42-477, 42-480. Red. nac. Red. przy- muje w dni powsz. w godz. od 13-15

ŻYCIE WARSZAWY

ADMINISTRACJA: Warszawa Daszyńskie- go 12. Telefon: 8-10-26. Administracja czynna w godz. od 9-15, w so- boty od godz. 9-13.

ROK VI. Nr 338 (1840) WARSZAWA, CZWARTEK, 8 GRUDNIA 1949 ROKU CENA 5 Zł.

O czujność rewolucyjną i wyższy styl pracy związkowej

Referat przewodniczącego CRZZ Aleksandra Zawadzkiego na III plenum Centralnej Rady Zw. Zaw.

6 bm., w pierwszym dniu obrad Plenum Centralnej Rady Zw. Zaw., przewodniczący CRZZ, Aleksander Zawadzki wygłosił referat pt. „O czujność rewolucyjną i wyższy styl pracy związkowej”.

Wstęp referatu mówca poświęcił wodzowi mas pracujących świata, chorąemu obozu pokoju i postępu — Józefowi Stalinowi.

„W toku obrad III Plenum CRZZ myśli nasze niejednokrotnie wracać do tego wielkiego nauczyciela i przywódcy międzynarodowej klasy robotniczej, którego imię jest dzisiaj na ustach setek milionów ludzi pracy na całym świecie, ku Tow. Józefowi Stalinowi.

Stalin — to twórca wiekopomych osiągnięć pierwszego w świecie państwa socjalistycznego, symbol historycznych zwycięstw ludzkości nad ciemnymi i nienawistnymi siłami wojny, przemocy i zacofania, natchnienie tych milionów ludzi w ich walce o pokój, postęp, socjalizm”.

Polska klasa robotnicza — stwierdza dalej mówca — i cały naród polski ma szczególne powody, by uroczyście uczcić dzień urodzin Towarzysza Stalina.

Towarzysz Stalin był bezspornym realizatorem bolszewickiego hasła samostanowienia o sobie narodów, dzięki czemu odzyskał niepodległość naszą w 1918 r. Towarzysz Stalin zaważył o sobie nie losami naszego kraju podczas wojny z hitleryzmem, wypowiadał się wielokrotnie za Polską, silną, niepodległą, opartą o Bałtyk, Odrę i Nysę, bronił praw ludu polskiego na konferencjach w Jałcie i Poczdamie, pomagał nam wielokrotnie swymi pełnymi głębokiej mądrości radami ugruntowywać władzę ludową oraz klasę fundamenty i zręby socjalizmu w naszym kraju.

Dla uczczenia dnia urodzin Towarzysza Stalina załogi robotnicze zakładów pracy we wszystkich częściach Polski, na apel górników, biorą na siebie zobowiązania podniesienia wydajności pracy, polepszenia jakości produkcji, zwiększenia oszczędności, rozwijają w przedsiębiorstwach i racjonalizatorstwo.

Życzymy Towarzyszowi Stalinowi z głębi serca długich lat życia i dobrego zdrowia.

Walka o pokój — program zadań

Przechodząc do omówienia zadań zw. zaw., wypływających z uchwały III Plenum KC PZPR oraz uchwały Biura Informacyjnego Partii Komunistycznej i Robotniczych, przewodniczący CRZZ stwierdza:

Pierwszym a zarazem centralnym politycznym zadaniem zw. zaw., wynikającym z uchwały Biura Informacyjnego i III Plenum KC PZPR, jest walka o pokój.

Realizując uchwały II/VIII Kongresu w dziedzinie walki o pokój, zw. zaw. wzięły w większych zakładach pracy stałe komitety obrony pokoju, przeprowadzając masową akcję obchodu Międzynarodowego Dnia Obrony Pokoju, przyczyniły się do zacieśnienia więzów przyjaźni narodu polskiego z narodami radzieckimi oraz krajów demokracji ludowej. Szeroko demaskowały pod-

Przedstawiciele demokratycznych Niemiec przybył do Pragi

PRAGA (PAP). Przybył tu szef misji dyplomatycznej Niemieckiej Republiki Demokratycznej, ambasador Grosz.

Szefa misji powitali na dworcu wice-min. spraw zagranicznych CSR — Hajdu i szef protokołu dyplomatycznego MSZ — Klwina.

Tito nawiązuje stosunki z Grecją

Wydanie 10 emigrantów demokratycznych w ręce policji ateńskiej

BUKARESZT (PAP). Organ jugosłowiańskich emigrantów politycznych w Rumunii „Pod sztandarem internacjonalizmu” donosi z Nowego Jorku, że pod auspicjami tzw. „Komisji Bałkańskiej ONZ” toczą się rozmowy między monarcho-faszystowskim rządem ateńskim a kliką Tito w sprawie nawiązania stosunków dyplomatycznych między obu krajami.

Pierwszy krok na drodze do zbliżenia uczynił rząd belgradzki, oddając w ręce policji ateńskiej 10 greckich emigrantów politycznych.

Hitlerowskie metody zawiodą

PRAGA (PAP). Wychodzące w Pradze pismo emigrantów jugosłowiańskich „Nowa Borba” opisuje sytuację,

Polsko-duńska umowa handlowa

7 bm. podpisano w Kopenhadze umowę handlową polsko-duńską na okres od 1 października 1949 r. do 30 września 1950 r.

Umowa przewiduje obustronny obrotów towarowy i usługowy w wysokości 300 milionów koron duńskich.

Mimo bezspornej przewagi sił klasowego ruchu zawodowego w skali światowej w znacznej większości poszczególnych krajów, nie wolno nam lekceważyć rozbijającej działalności przywódców prawy socjalistycznej i ich pobratymców — reakcyjnych działaczy związkowych. Atak na jedność ruchu zawodowego ma na celu przygotowanie nowej wojny, zdławienie sił demokracji i socjalizmu oraz zwiększenie wysiłku drogą obniżenia stopy życiowej mas robotniczych.

Toczy się zacięta walka o jedność klasy robotniczej na szerokim froncie międzynarodowym i na frontach w poszczególnych krajach. W tej walce winniśmy nieść w każdej potrzebie pomoc materialną i moralną naszym walczącym braciom za granicą, rozszerzać i pogłębiać naszą łączność z nimi, pomagać im w demaskowaniu zdrajców i rozbijaczy z prawicy socjalistycznej.

Lecz obowiązkiem naszym jest jednocześnie — i to jest nasz podstawowy wkład w zwycięstwo jedności klasy robotniczej w skali światowej — stać się umacniając nasze jednolite organizacje związkowe, wykorzystując wszelkie i do reszty wszelkie przejawy w praktyce związkowej socjaldemokratyzmu i oportunistyzmu.

Wzmocnienie czujności — warunkiem realizacji zadań

Musimy umieć wykrywać i skutecznie zwalczać działalność wroga klasowego w każdej postaci i w każdym miejscu.

W rozbijającym kongresie tzw. zw. zaw. w Londynie wzięli również udział przedstawiciele reakcyjnych emigrantów związkowych z krajów demokracji ludowej. Nie ulega wątpliwości, że anglosamerykańscy imperialiści nie poskąpią dolarów i funtów, by za pomocą Zarembów, Kwapińskich, Ciołków i innych zdrajców bankrutów związkowych, próbować rozwijać w naszych zw. zaw. swoją WRN-owską szpiegowską i dywersyjną robotę.

Toteż realizacja zadań, stojących przed związkami zawodowymi — kontynuacja walki — wymaga wzmocnienia czujności rewolucyjnej w każdej dziedzinie naszej pracy.

Dla podkreślenia wagi i znaczenia czujności rewolucyjnej mówca przytacza przykład Jugosławii, po czym stwierdza:

W naszym aparacie związkowym mieliśmy wielu zamaskowanych wrogów, którzy przedostali się do nas na

W tysiącach telegramów i rezolucji, uchwalanych na wiecach i zgromadzeniach w całej Bułgarii, masy pracujące dają wyraz swemu oburzeniu i nie mawiają w stosunku do bandy Trajczko Kostowa, składającej się ze zdrajców i szpiegów anglo-amerykańskich.

Na zgromadzeniach i w prasie szeroko omawiana jest sabotażowa działalność bandy Kostowa.

BUKARESZT (PAP). Omawiając proces Kostowa, dziennik „Scantea” pisze: „Zdemaskowanie spisku w Bułgarii po wykryciu podobnego spisku na Węgrzech stanowi nowy poważny sukces frontu pokoju i demokracji i stanowcze zachwianie się frontu podległości wojennych”.

Imperialiści nie mogą zrozumieć głębokich przemian, jakie nastąpiły w krajach demokracji ludowej. Nie mogą oni zrozumieć, że nowe ustroje zapuściły głęboko korzenie w masach ludowych i że każdy zamach planowany przez awanturników, będących na służbie amerykańskich kapitalistów, jest z góry skazany na niepowodzenie. Naród bułgarski po trafi ukarać szpiegów i zbrodniarzy z bandy Kostowa.

POŚCIG

Pasażerowie autobusu „116” przejeżdżali przed kilkunastoma minutami nie lada przygodę. Szofer urządził sobie bez porozumienia z pasażerami amerykańską pościg za samochodem osobowym, który zadrapał karoserię autobusu. Trasa pościgu (na pełnym gazie) wiodła ul. Kopernika, Tamka, Włostowa do Żoliborza. Szofer urządził potem pasażerom, że bal się odpowiedział na jego korzyść, a tak — świadczy — teraz przeciwno-ko niemu.

W BIURZE PROSZĘ SZYBKO

Wczoraj milicja przeprowadziła próbę szybko-

Utworzenie Komitetu Pomocy Polakom wysiedlonym z Francji

PARYŻ (PAP). Z inicjatywy ambasadora RP w Paryżu Putramenta ukończono się komisja pomocy dla rodzin Polaków, wysiedlonych z Francji. Zadaniem komisji jest niesienie rodzinom tych Polaków zarówno pomocy materialnej, jak i prawnej oraz udzielanie im wszelkich informacji.

Dotychczas akcją pomocy objęto 18 rodzin, których dobytek przewieziony zostanie do Polski bezpłatnie na koszt rządu polskiego. Rodziny posiadające małe dzieci, lub chorych przyjadą do Polski wagonem sypialnym.

Wzorcowy sklep mięsny



Sklep mięsny w Warszawie w Al. Jerozolimskich, otwarty parę dni temu, jest nie tylko wzorcowy ale i wzorowy. Łatni czystości, porządku. Mięso jest w lodówkach, nawet łaty są chłodzone. Mięsa i wędlin jest dużo — kolejki małe. Ale pod tym względem nie jest on wzorcowy. — Wszystkie sklepy warszawskie mają teraz dużo mięsa.

»Uczy nas jak mamy żyć i pracować — walczyć i zwyciężać«

ZE WSZYSTKICH MIAST I WSI POLSKI płyną życzenia dla Generalissimusa Stalina

Z hut, fabryk, zakładów pracy, z gromad wiejskich i gmin, z najdalszych zakątków Polski płyną szczere, serdeczne pozdrowienia polskich mas pracujących dla Wodza światowego pokoju i postępu — Generalissimusa Stalina z okazji 70-iej rocznicy urodzin.

W liście do Generalissimusa Stalina robotnicy fabryki Wytworów Metalowych im. gen. K. Świerczewskiego w Warszawie piszą m.in.:

Dla godnego uczczenia rocznicy Waszych urodzin załoga nasza postanowiła uroczystie wypełnić do 20 bm. następujące zobowiązania:

1. Wykonać dodatkową produkcję na sumę 1.984.418 zł.
2. Zastosować najnowszą zdobycz techniki radzieckiej — cięcie i szlifowanie stopów spiekanych (Vidia) metodą anodową.
3. Uruchomić 7 tokarni (miały być uruchomione 10.150 r.), co da dodatkową produkcję na sumę 189 tys. zł.
4. Przebudować stolarnię z ręcznej na mechaniczną, co da dodatkową produkcję na sumę 61 tys. złotych.
5. Przyspieszyć wykonanie podstawowych asortymentów narzędzi o 11 dni, co da dodatkową produkcję na sumę 200 tys. złotych.
6. Wykonać ponad plan 50 mikrometrów szkolnych, co da dodatkową produkcję na sumę 230.550 zł.
7. Ponikować poza programem robot 400 rur wydechowych do motocykli, co da dodatkową produkcję na sumę 541 tys. złotych.

6. Wyremontować system gospodarczym wyciągnięty z gruzu pieca solnego do hartowania, co da 400 tys. zł oszczędności i uwolni nas od konieczności zakupu takiego pieca za granicą.

Również i inne warszawskie zakłady pracy wysłały listy do Generalissimusa Stalina. Są to: Polskie Zakłady Optyczne, Zakłady Wytworów Aparatury Oświetleniowej A-51, Zakłady Wytworów Urządzeń Telefonicznych, Fabryka Czekolady „Wedel” i Spółdzielnia Pracy „Dom Pracy”.

Robotnicy wrocławskich Zakładów Przemysłu Odzieżowego pakowaczka ob. Irena Moskwa na zebraniu załogi powiedziała m.in.:

„Życie i działalność Generalissimusa Stalina jest dla wszystkich robotników i dla wszystkich ludzi pracy natchnieniem w walce o budowę socjalizmu w naszym kraju, w walce o uwalnienie pokój. Przykład życia Towarzysza Stalina jest nam bliski i drogi. Uczy nas jak mamy żyć i pracować, walczyć i zwyciężać, wskazuje nam jak stać się bojownikami o lepsze jutro”.

Przedownicy pracy i racjonalizatorzy Pruszkowskich Zakładów Mechanicznych postanowili uczcić 70 rocznicę urodzin J. Stalina przez podjęcie hasła ob. Stefana Mateli, przodownika pracy z fabryki H. Cegielski, który wezwał metalowców z całej Polski do współzawodnictwa w szybkościowym skrawaniu metali.

Znad Odry i Nysy

Robotnicy Państw. Fabryki Sztucznej Jedwabiu w liście do Generalissimusa Stalina piszą m.in.:

„My i dzieci nasze zachowamy na zawsze pamięć o pomocy, której udzielił nam i udziela Zw. Radziecki. Za-

Niemiecki Komitet Obróńców Pokoju protestuje przeciw planom utworzenia armii najemnej w Niemczech zachodnich

BERLIN (PAP). Niemiecki Komitet Obróńców Pokoju opublikował deklarację, w której ostro zaprzętał plan utworzenia zachodnio-niemieckiej armii najemnej.

Komitet zaapelował do wszystkich masowych organizacji demokratycznych, jak również do wszystkich bojowników o pokój w Niemczech, aby podjęli wspólną akcję protestacyjną przeciwko wojennym planom marionetkowego „rządu” w Bonn.

Działalność tej policji, która przejęła funkcje dawnego gestapo, jak podkreśla się w postępowych kołach niemieckich, wymierzona jest głównie przeciwko klasie robotniczej.

KOBIETY NA BUDOWIE

ge, jada przez miejsce przeznaczone dla przechodniów.

Wydaje się, że fachowcy z Wydziału Komunikacyjnego Z.M. mogliby pomysłować nad podwyższeniem progu przy skrzyżowaniu ulicy Pułaskiej i Rakowieckiej. Pomysł jest podstępny.

Coż to za dziwny brak zaufania do poczty? Czyżby PML złu los już doświadczają?

ZA NISKIE PROGI

Przy zbiegu Pułaskiej z Rakowiecką, w miejscu gdzie przebiegała szyn tramwajowa, nie ma chodników a istnieje jedynie małe podwyższenie. Korzystając z tego samochodzik (jak np. w niedzielnym wos. 1-mu Hartwig) i skręcając dro-

Kocha... lubi... szanuje...

O CZUJNOŚĆ REWOLUCYJNĄ I WYŻSZY STYL PRACY ZWIĄZKOWEJ

Dalszy ciąg referatu przewodniczącego CRZZ

Uchwały III Plenum KC PZPR o konieczności wzmocnienia czujności klasowej muszą stać się sygnałem alarmowym dla wszystkich związków. Musimy wzmocnić do maksimum rewolucyjną czujność każdego aktywisty związkowego i wychować w duchu czujności rewolucyjnej masę związkową. Idzie o to, by wszystkie dziedziny naszej pracy nasycić walką o wzmocnienie rewolucyjnej czujności.

Jest to tym bardziej konieczne w obecnym momencie, kiedy zakończył się Trzydziesty Plenum Odbudowy, kiedy stojmy u progu realizacji wielkich zadań Planu 6-letniego.

A uczę się będziemy tej czujności, czerpiąc wskazania awangardy klasy robotniczej i przewodniczącego narodu Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej. Uczę się będziemy tej czujności, czerpiąc coraz bardziej z bogatej skarbnicy doświadczeń radzieckich zw. zaw., wyrosłych pod opieką WKP (b) — Partii Lenina-Stalina.

Doniosła rola prasy i szkolenia

Niezmiernie ważnym orężem w walce o czujność rewolucyjną w wychowaniu w duchu tej czujności milionów związkowców, winna być prasa związkowa. Od II/VIII Kongresu Zw. Zaw. podniósł się poziom ideowy naszej prasy. Lepiej popularyzowała ona zadania zw. zaw. Głównie jednak braku: słaba łączność z masami i słaba krytyka i samokrytyka — nie zostały jeszcze przezwyciężone.

Prasa związkowa, aby mogła podać nowym zadaniom, musi radykalnie zmienić swój styl pracy. Trzeba będzie politycznie wzmocnić redakcje naszych pism. Trzeba, by Dział Prasowy CRZZ otoczył większą opieką pisma związkowe. Staramy się o dostarczenie milionom związkowców stalego informatora i organizatora prasy związkowej w postaci CODZIENNEGO PISMA ZWIĄZKOWEGO.

Trzeba samokrytycznie wskazać, że dotychczas nie zrealizowaliśmy uchwały Kongresu o wydaniu pisma dla Rad Zakładowych.

Warunkiem podniesienia czujności mas pracujących jest stale podnoszenie ich poziomu ideowo-politycznego oraz oświatowo-kulturalnego.

Stwierdzając, że centralny aktyw związkowy nie dokształca się, że Zarządy Głównie traktują odcinek szkolenia kadr związkowych i aktywu związkowego jako sprawę CRZZ, nie poczuwając się w tej dziedzinie do żadnych obowiązków, że dotychczasowe formy oraz zakres szkolenia nie odpowiadają wymogom obecnej chwili — ob. Zawadzki przedstawia szczegółowy konkretny plan organizacji szkolenia ideologicznego aktywu związków zawodowych, kładąc szczególny nacisk

na dobór kandydatów do szkół i program nauczania.

Mówca konkluduje:

Wyszkolimy działaczy związkowych bezgranicznie oddanych klasie robotniczej i jej marksistowsko-leninowskiej partii, sprawie Polski Ludowej. Wychowamy ich w duchu najgłębszej przyjaźni ze Zw. Radzieckim — wzorem i natchnieniem w naszej walce o zbudowanie socjalizmu w Polsce.

Równoległe z podnoszeniem poziomu ideowo-politycznego związkowców, musimy dbać o ich rozwój oświatowo-kulturalny.

Zorganizowane przez zw. zaw. kursy dla analfabetów obejmują 54 tys. robotników. Zaś na 858 kursach języka rosyjskiego uczy się 19 tys. związkowców. Kola Wszechnicy Radiowej obejmują ponad 25 tys. związkowców. W kolach samokształceniowych uczy się ok. 20 tys. członków zw. zaw.

Jednakże praca na tym odcinku ma jeszcze dużo braków i niedociągnięć.

W celu ich przezwyciężenia należy: wnikliwie kontrolować kadrę kulturalno - oświatową pod względem politycznym i zastąpić ludzi ideowo nam obcych przez ludzi naszych; intensywnie szkolić ideologicznie i zawodowo rosnące kadrę pracowników kulturalno - oświatowych; stworzyć mocną grupę instruktorów w dziale kultury i oświaty CRZZ i umocnić kontrolę aparatu terenowego oraz pracę w terenie i zwiększyć odpowiedzialność Zarządów Głównych poszczególnych związków za kierowanie pracą kulturalno-oświatową.

Należy uaktywnić rady zakładowe w pracy kulturalno-oświatowej; usprawnić kierownictwo, planowanie, kontrolę, sprawozdawczość w tej pracy we wszystkich instancjach związkowych. Trzeba wreszcie zorganizować w CRZZ Wydział Propagandy, postawić na odpowiednim poziomie we wszystkich ogniskach systematyczną pracę propagandową.

Sport związkowy posiada obecnie 768 klubów terenowych i 1.462 kół sportowe przy zakładach pracy. Bieżąco w nich udział około 400.000 członków zw. zaw.

Mimo zasadniczych przemian, jakie zostały poczynione w organizacji naszego sportu, należy stwierdzić, że zarówno ruch ten jak i wychowanie fizyczne nie są jeszcze dostatecznie masowe i nie spełniają właściwych zadań politycznych i wychowawczych.

Dlatego zw. zaw. powinny otoczyć większą niż dotychczas opieką zrzęszaniem, klubów i kół sportowe, dążąc do ich uaktywnienia oraz organizować nowe kółka sportowe przy większych zakładach pracy.

Współzawodnictwo — dźwignia rozwoju gospodarki

Z koleb ob. Zawadzki przystępuje do omówienia udziału zw. zaw. w realizacji planów gospodarczych.

Przytacza on słowa Prezydenta Bieruta, wypowiedziane na III Plenum

KC PZPR: „Z tego, czegośmy dokonali w ciągu 3 lat, mamy prawo być dumni, jako państwo i jako naród, jako klasa robotnicza i jako Partia“.

„Z sukcesów tych mają prawo być dumne i zw. zawodowe. Trzeba, abyśmy uświadomili sobie, czemu zawdzięczamy wykonanie planu, jakie w związku z tym sukcesem należy wyciągnąć wnioski na przyszłość i jakie stoją przed nami zadania“.

Nasza klasa robotnicza, nasi przewodnicy pracy, w oparciu o nowe formy współzawodnictwa, nie ustają w wysiłkach nad osiągnięciem coraz to lepszych, wspanialszych wyników.

RUCH WSPÓŁZAWODNICTWA PRACY STAJE SIĘ ISTOTNĄ DŹWIGNIĄ ROZWOJU PRZEMYSŁU I CAŁEJ NASZEJ GOSPODARKI.

Stwierdzić należy jednak, że ruch współzawodnictwa nie objął jeszcze wszystkich pracujących, nie przybrał w poszczególnych przemysłach w dostatecznej mierze specyficznej dla każdego z nich formy i organizacji, o wykonanie podjętych zobowiązań.

Skończyć należy z dotychczasowym stanem, kiedy w wielu zw. zaw. za współzawodnictwo pracy odpowiedzialny jest jedynie Komitet Współzawodnictwa, względnie Wydział Współzawodnictwa Pracy.

Odpowiedzialność za prowadzenie i rozwój współzawodnictwa pracy ponoszą zarządy zw. zawodowych na wszystkich szczeblach.

Praca i wysiłek wszystkich ORZZ i PRZZ winny być skoncentrowane na popularyzacji wszystkich form współzawodnictwa pracy i organizowaniu wymiany doświadczeń.

W ramach współzawodnictwa pracy w coraz silniejszym stopniu rozwija się ruch racjonalizatorski i wynalazczości robotniczej. Należy dbać o rozwój tego młodego ruchu, pomagać mu i usuwać z drogi wszelkie przeszkody.

Musimy wśród klasy robotniczej pogłębić świadomość, że rozwój naszego przemysłu, naszej gospodarki narodowej w okresie planu 6-letniego zależy od znacznego podniesienia poziomu naszej techniki i sposobów wytwarzania, od racjonalizacji i wynalazczości robotniczej w powiązaniu z twórczą myślą naukowców i techników polskich.

Powinniśmy w jeszcze większym niż dotychczas stopniu zaznajamiać klasę robotniczą z osiągnięciami radzieckich przodków pracy, nowatorów produkcji.

Realizacja oszczędności

Wśród zadań, które stoją przed naszą gospodarką, szczególnie ważne miejsce zajmuje walka o oszczędność. Nie wszystkie możliwości oszczędzania są wykorzystane. Po początkowym okresie żywiołowego rozwoju walki o oszczędność nastąpiło pewne zahamowanie wysiłku w tym kierunku.

Nie ulega wątpliwości, że jedną z zasadniczych przyczyn tego był fakt niedostatecznego powiązania systemu oszczędzania ze współzawodnictwem pracy.

Droga awansu stoi otworem

Szkolą się robotnicy budowlani

W świetlicy SPB na Młynowej zainicjował wczoraj o godz. 14 około 30 robotników. Przyszli Krzysztof Snopko, Józef Chudoba, Zygmunt Gądzicki, Stanisław Stolarski i inni — robotnicy budowlani, którzy zapisali się na kurs ciesielski. Wprost z pracy przybyli na uroczystość otwarcia kursu, po której bezpośrednio rozpoczęła się nauka.

Realizacja rozległego planu sześciolletniego będzie tym szybsza i pełniejsza, im liczniejsze i lepiej wyszkolone będą kadry fachowców. Kadry te są jeszcze zbyt szczupłe — trzeba szkolić nowych ludzi.

W budownictwie szeroka akcja szkolenia zawodowego właśnie rusza. Wczoraj SPB uruchomił pierwszy kurs zawodowy, w najbliższym czasie rozpocznie się nauka na dalszych kursach — murarsko-tylnarskich, zbrojarsko-betonarskich, malarskich i innych. Kursy tego typu organizują również Państwowe Przedsiębiorstwa Budowlane.

Na kursie zawodowym robotnicy zdobędą nie tylko wiadomości fachowe, ale i ogólne. Wczoraj, w pierwszym dniu nauki na kursie, mgr. Supranowicz wykladał matematykę i inż. Fedoruk — materiałoznawstwo.

Uczestników kursu czeka 10 tygodni wytycznej pracy. Bezpośrednio z roboty muszą oni codziennie, z wyjątkiem sobót i niedziel oraz świąt, przychodzić na 4 godz. wykładu. Mają jednak zapewnione również ułatwienia, by mogli podołać nauce. Kończąc pracę już o godz. 14, przy czym za 2 pierwsze godziny, spędzone na wykładach, przedsiębiorstwo płaci im 138 zł. Otrzymują także 70 zł. jako wyrównanie za obiad.

Kursy zawodowe otwierają dla tysięcy robotników drogę awansu. Uczestnicy kursów muszą wytyczoną pracę wykazać, że na ten awans zasługują. Po ukończeniu kursu zawodowego mogą oni iść wyżej — stoją przed nimi otworem kursy dla brygadzystów. (e)

Mimo ataków policji włoskiej chłopcy zajmują obszarnicze ugory

RZYM (PAP) Komunikat Związku Włoskich Robotników Rolnych donosi, że akcja zajmowania ziemi obszarniczej leżącej odległością w prowincji rzymskiej czyni znaczne postępy, mimo interwencji policji, która występuje w obronie wielkich obszarników, na leżących w większości wypadków do najwyższej arystokracji rzymskiej.

Łączna liczba bezrolnych i małorolnych, biorących udział w akcji zajmowania ugorów w prowincji rzymskiej doszła do 18 tys. osób.

Związek Robotników Rolnych wzywa chłopów do kontynuowania rozpoczętej orki i siewów oraz utrwalenia

Podkreślić tu należy dwie, szczególnie ważne inicjatywy: Walaszczyka oraz Hajduckich Zakładów Hutniczych.

Ten przejaw zespołowego współzawodnictwa winien być jak najbardziej upowszechniony i stać się elementem realizacji planowego systemu oszczędzania.

Musimy pamiętać, że każda zaoszczędzona złotówka — to wzrost dochodu narodowego, to zwiększenie środków na odbudowę i rozbudowę naszej gospodarki, to wzrost płac, podniesienie stopy życiowej szerokiej rzeszy pracujących.

Mówiąc o placach, pamiętać należy, że mogą one wzrastać jedynie w ścisłym powiązaniu ze wzrostem wydajności pracy, ze wzrostem produkcji. Zw. zaw. winny dopilnować pełnego przestrzegania postanowień układów zbiorowych i nie dopuszczać do jakiegokolwiek wykroczenia na tym odcinku.

Ob. Zawadzki dalej stwierdza, że dzięki rozwojowi współzawodnictwa w przemyśle węglowym i włókienniczym, uczyniony został poważny krok ku podniesieniu wydajności pracy i polepszeniu jakości produkcji.

W toku zaciepki walki o plan górnik polski wykazał wielki hart i oddanie dla Polski Ludowej.

Rada Ministrów w uznaniu wielkich osiągnięć naszego górnictwa oraz z uwagi na szczególną ciężką i ofiarą pracę górników pod ziemią przyznała im specjalne przywileje i wyróżnienia w zakresie plac, urlopów, emerytur, opieki socjalnej i zdrowotnej, a także odznak honorowych.

Stwierdzając poważne osiągnięcia przemysłu węglowego i włókiennicze go musimy jednocześnie napietować tych wszystkich, którzy nie przestrzegają dyscypliny pracy, a w szczególności tych, którzy opuszczają dni pracy bez usprawiedliwienia.

Pracować trzeba stale nad wyrobieniem i pogłębieniem wśród najszerszych rzesz pracujących świadomości dyscypliny pracy, jako istotnego elementu gospodarki socjalistycznej.

Obok zagadnień produkcyjnych, obok walki o wykonanie planów, przed zw. zaw. stoi ważne zadanie wzmoc-

Otwarcie wystawy darów ludu francuskiego dla Generalissimusa Stalina

PARYŻ (PAP). W Paryżu odbyło się uroczyste otwarcie wystawy podarunków, które masy pracujące Francji przesyłają Generalissimusi Stalinowi z okazji 70 rocznicy urodzin.

W otwarciu wystawy wzięli m. in. udział Maurice Thorez, Jacques Duclos, Andre Marty, sekretarz gen. CGT Frachon, prof. Joliot, poeta Eluard, malarz Fougereon, gen. Petit i in.

Przybył również ambasador radziecki w Paryżu Bogomolow.

Po odegraniu przez orkiestrę hymnu Zw. Radzieckiego, Marsylianki i Międzynarodówki, prof. Joliot-Curie wygłosił przemówienie, w którym życzył Generalissimusi Stalinowi długiego życia i zdrowia.

Obfitość i różnorodność wystawionych darów sprawiły, że wystawa przybrała charakter „muzeum walki Francuzów o wolność i demokrację“. Obok pamiątek z okresu Wielkiej Rewolucji

Wielki wiec

kobiet warszawskich

7 bm. w sali teatralnej MKK w Warszawie odbył się wielki wiec Ligi Kobiet z udziałem delegatów na moskiewską sesję Rady Światowej Demokratycznej Federacji Kobiet.

Po zobrazowaniu przebiegu sesji przez ob. S. Zawadkę, sekretarza Zarządu Głównego Ligi, przemawiała przedstawicielka kobiet greckich Wzrasta Waja, która nakreśliła obraz bohaterskiej walki demokratów greckich z monarcho-faszystami.

W imieniu demokratycznych kobiet włoskich i jugosłowiańskich Triestu powitała zebranie Maria Bernetti.

ZE ŚWIATA

NOWY KONSUL R.P. W KIJOWIE
KIJÓW. Przybył tu nowo mianowany konsul R.P., Mariusz Cieślak. Na dzień jutrzejszy go wicekonsul R.P. w Kijowie — Wolski, oraz przedstawiciel MSZ ZSRR — Szerbatnik.

RUMUŃSKA DELEGACJA HANDLOWA W MOSKWIE
MOSKWA. 6 bm. przybyła do Moskwy rumuńska delegacja handlowa z min. Handlu Zagr. Barlaeanu na czele.

BEZROBOCIE W NIEMCZACH ZACH.
BERLIN. 30 listopada br. liczba bezrobotnych w Niemczech, zachodnich osiągnęła 1.387.513 osób, w tym mężczyzn 978.038 a kobiet 409.475.

W ten sposób swego stanu posiadania na zajętych gruntach.

W niektórych miejscowościach, np. w Monterotondo, do akcji przeciw chłopom została zmobilizowana policja konna, która wpadając w tłum pracujących chłopów usiłowała ich rozprościć. 40-tu chłopów zostało aresztowanych i zwolnionych dopiero na interwencję sekretarza rzymskiej organizacji Włoskiej Partii Komunistycznej Natoli i postu socjalistycznego Lizzardi.

W majątku należącym do katolickiego banku Santo Spirito w pobliżu Rzymu aresztowano około 57 chłopów. W prowincji Qasorta przyznano chłopom około 2 tys. hektarów ziemi.

nia troski o warunki bytowe i socjalne mas pracujących.

Troska, by setki miliardów złotych na opiekę zdrowotną, na ubezpieczenia, na wczasy, opiekę socjalną, szkolenie, budownictwo mieszkaniowe itd. były wydatkowane zgodnie z przeznaczeniem, zgodnie z prelimitarami i planami, by trafiały do pracujących, a przede wszystkim do klasy robotniczej — oto dalsze zadania zw. zaw.

Realizacja tych zadań to dalsze urzeczywistnienie roli związków zawodowych jako szkoły gospodarowania, szkoły rządzenia, szkoły socjalizmu, wychowania w tym duchu setek mas związkowych.

Sprawy organizacyjne i personalne

W końcowej części referatu ob. Al. Zawadzki omawia sprawy organizacyjne.

Należy stwierdzić — mówi A. Zawadzki — że uchwały II Kongresu Zw. Zaw. przyczyniły się w poważnym stopniu do poprawy stylu naszej pracy. W akcji sprawozdawczej II Kongresu odbyło się 13.000 zebrań, podczas których zabrało głos 29.430 dyskusantów, w 14.345 zebraniach zw. zaw. w Powiatowych Rad Zw. Zaw. w dyskusjach uczestniczyło 62.026 osób.

Bezpośrednie zetknięcie się z masami związkowymi uświadomiło nam — stwierdza mówca — różne schorzenia aparatu związkowego i brak planowości w jego pracy. Wina za ten stan rzeczy obciąża również CRZZ.

Olbrymia większość słabości i usterek ma swoje źródło w nieumiejętności kontroli wykonania zadań. Poważnym utrudnieniem pracy jest brak schematu struktury organizacyjnej zw. zaw., brak starania o podnoszenie kwalifikacji i dyscypliny pracy aparatu związkowego.

W wielu instancjach związkowych nie stosuje się kolektywnej pracy. Statutowo zagwarantowana tajemność wyborów do wszystkich władz związkowych oraz prawo wysuwania kandydatów nie wszędzie były stosowane. W tych wszystkich wypadkach gdzie wybory odbywały się wbrew przepisom statutowym, zostały one unieważnione i przeprowadzone ponownie. Doświadczenia z wyborów do PRZZ powinny posłużyć do uniknięcia błędów przy wyborach do ORZZ.

Wojewódzkie konferencje wyborcze muszą przejść pod znakiem ostrej krytyki i samokrytyki, w myśl wskazań przewodniczącego KC PZPR Bolesława Bieruta na III Plenum KC.

Z polityką organizacyjną — mówi dalej przewodniczący CRZZ — związana jest polityka personalna.

Trzeba stwierdzić, że ten ważny odcinek pracy związkowej był dotychczas często jeżeli nie lekceważony, to przynajmniej niedoceniany. Stawiało się nieraz na odpowiedzialność robotę ludzi obcych klasowo, a niekiedy ukrywanych wrogów, przyjmowanych bez uprzedniego sprawdzenia.

W walce o ideowo-polityczną czystość aparatu związkowego i o czystość mas związkowych należy pamiętać słowa tow. Bieruta, że czystość nie ma nic wspólnego z brakiem wzajemnego zaufania w pracy i walce.

Na odwrót, nasza praca i walka, jak również nasza czujność oparte są na najgłębszej wierze, która łączy szeregi rewolucyjnej i ich kierowniczą kadrę z klasą robotniczą, z masami pracującymi, z narodem.

Dotychczasowy stan wymaga, by wszystkie instancje związkowe zabierały się do szybkiego uzdrowienia letniejących stosunków. Za sprawy personalne we wszystkich zarządach głównych i ORZZ-ach powinien ponosić bezpośrednią odpowiedzialność wiceprzewodniczący lub sekretarz.

O ścisły związek z masami

Warunkiem wykonania stojących przed nami zadań — oświadcza przewodniczący CRZZ — jest ścisły związek każdego ognia i aktywisty z masami. Jest wyższy styl pracy związkowej. Wymaga to czujności, przysłuchiwania się głosowi mas, wypracowania metody uczenia mas, a także uczenia się od mas.

Zasadniczą rzeczą jest, aby wszystkie ognia związkowe przez osobisty kontakt z masami i przez codzienną o nie troskę podnosili polityczną i produktywną aktywność mas.

Kierujemy się w tym względzie słowami Stalina, który powiedział: „Gdy by każdy krok w mojej pracy nad podniesieniem klasy robotniczej i ugruntowaniem państwa socjalistycznego tejże klasy nie był jednocześnie skierowany ku temu, by ulepszać jej położenie, uważałbym życie moje za bezcelowe“. W tych słowach wyrażony jest Stalinowski styl kierownictwa.

Wyższy styl pracy związkowej oznacza wszechstronne zastosowanie krytyki i samokrytyki jako trwałej metody wykrywania i likwidacji braków i zaniedbań w pracy. Są u nas tacy, którzy nie chcą się zajmować sprawami „bolesnymi“, wolą „błogi spokój“, są również i tacy którzy tłumia krytykę, gdy dotyczy ona ich samych.

Wyższy styl pracy związkowej to nieprzejednana walka ze wszelkimi pozostałościami tendencji syndikalistycznych, reformistycznych, tradycjonalistycznych, czy nacjonalistycznych, to bezwzględne wobec szkodnictwa i marudstwa, to zdecydowana walka z konserwatyzmem, biurokracją i dygnitarstwem.

Wyższy styl pracy wymaga pogłębienia odpowiedzialności osobistej na konkretnym odcinku pracy. Wymaga on stosowania ustawicznego i ciągłego kontrolowania wykonania. Podnosić styl pracy oznacza rozwijać sztukę kierowania. Sztuka kierowania wyraża się w zdolności jasnego i ścisłego sprecyzowania zadań i celów, w podejmowaniu rozstrzygnięć i odpowiedzialności z szerszych mas decyzyjnych i odpowiedzialności ogólnych wytycznych z konkretnym odcinkiem każdego ognia związkowego.

Uzbrojeni w uchwały Biura Informacyjnego i III Plenum KC PZPR — kończy swe przemówienie A. Zawadzki — będziemy z nową energią realizować uchwały Kongresu SFZZ, naszego II Kongresu Zw. Zaw. oraz zadania, które stawiamy przed sobą na obecnym III Plenum CRZZ.

III Plenum CRZZ

W pierwszym i drugim dniu obrad III Plenum Centralnej Rady Zw. Zaw., toczyła się dyskusja nad referatem przewodniczącego CRZZ A. ZAWADZKIEGO p. t.: „O czujność rewolucyjną i wyższy styl pracy związkowej“.

W dyskusji wzięło udział 30 mówców. Podano krytykę dotychczasowej działalności związkowej i omówiono szczegółowo zagadnienia nowego stylu pracy związkowej, wzmocnienia czujności rewolucyjnej oraz zadania organizacji związkowych w realizacji planów gospodarczych.

Dwa stypendia w jednym ręku

Konieczna centralizacja

Sprawa przydziału stypendiów dla słuchaczy szkół wyższych powinna być jak najszyciej uporządkowana. Stypendia są rozproszone, przysługują one studentom poszczególnych instytucji, w wyniku czego zachodzą wypadki, że niektórzy studenci otrzymują stypendium z 2 źródeł, a inni wcale stypendium nie dostają, chociaż na to zasługują.

Przykładem braku koordynacji w tej dziedzinie jest np. fakt, że na jednym z wydziałów SGGW „nabierało

Robotnicy

na stanowiskach dyrektorów

Na stanowiskach dyrektorów naczelnych w poszczególnych zakładach przemyśle maszynowego wysunęto dotychczas 28 byłych robotników.

Poza tym 196 robotników, zatrudnionych w przemyśle maszynowym, objęło ostatnio stanowiska kierowników transportu, kierowników wydziałów produkcyjnych poszczególnych fabryk itp. 350 majstrów, głównych magazynierów, kalkulatorów i konstruktorów pracowało do niedawna jako robotnicy. Między awansowanymi jest 44 absolwentów Państwowego Technicum w Radomiu.

G. Fitelberg

w Pradze

Na zaproszenie Filharmonii Praskiej, znakomity dyrygent Grzegorz Fitelberg udał się 6 bm. do Pragi, gdzie będzie dyrygował dwoma koncertami symfonicznymi.

ŻYCIE SPORTOWE

Kolejarz - Polonia prowadzi

w I kroku bokserskim

W drugim dniu I kroku bokserskiego rozegrano 22 walki ćwierćfinałowe. Poziom spotkał był na ogół słaby. Naj

Mistrzostwa piłkarskie

w Bułgarii

W Bułgarii odbywają się jeszcze rozgrywki mistrzowskie w piłce nożnej. W czwartej rundzie spotkał największe zainteresowanie wzbudziły mecze

człowiek drużyn, w których Akademik zremisował ze Stroiletem 1:1, a Torpedo wygrało z zespołem wojskowym CDNV 1:0.

Po tych spotkaniach liderem tabeli jest Akademik, przed Stroiletem, Dynamo i CDNV. Drużyna, prowadząca w mistrzostwach, zdobyła w 4 meczach 6 pkt.

Dalsze zgłoszenia

do turnieju kół sportowych

Rada Kultury Fizycznej WRZZ otrzymuje stale dalsze zgłoszenia kół sportowych przy zakładach pracy do turnieju kół w piłce ręcznej.

Od niedzieli, 4 bm., zgłosiło się 12 drużyn (3 zespoły w koszykówce kobiet, 3 — w koszykówce mężczyzn, 6 — w siatkówce mężczyzn). Zgłoszenia przyjmowane będą do ukończenia I rundy rozgrywek. Od dn. 18 bm. mecze turniejowe odbywać się będą w 3 salach.

Polonia prowadzi

lepsze przygotowanie, zarówno kondycyjne, jak i techniczne, zademonstrowała młodsi pięściarze „Kolejarza-Polonia“.

Do półfinału zakwalifikowało się z „Polonią“ 7-miu zawodników, podczas gdy z innych klubów — najwyżej po 3-ch. „Polonia“ prowadzi również w dotychczasowej punktacji zespołowej 13 pkt., przed „Skra“ i „Legią“ — po 6 pkt.

W walkach ćwierćfinałowych najlepszym zawodnikiem był Lipko (Polonia) — w wadze lekkiej.

W czwartej półfinałowej rozpoczęła się o godz. 10-iej w sali „Ogniska“, a finały o 18-iej, również w sali „Ogniska“.

Praga — Kraków 8:0

w meczu zapasniczym

W międzynarodowym meczu zapasniczym zawodnicy Pragi odnieśli wysokie zwycięstwo nad drużyną Krakowa 8:0. Reprezentanci Krakowa zawiedli kondycyjnie.

W. musza — Stradał zwyciężył Świdzkiego; w. kogucia — Słota pokonał Gobasa; w. piorkowa — Tułczy, pokonał Wójciką; w. lekka — Kłacz, pokonał Wójciką; w. średnia — Stróżka; w. wadze półciężkiej — Meszes dopiero w końcowej fazie rozstrzygnął zwycięską walkę z Grossesem; w. średnia — Zadravsky zwyciężył Radonia; w. półciężka — Vistal pokonał Jopatkę; w. ciężka — Dulawa pokonał Szajewskiego.

Jesień to nie wypoczynek

Podatki, ziemniaki i Dom Ludowy

(Od naszego wystannika)

Boczne drogi, które przecina ośliza od deszczu szosa, pokryte są gruną warstwą błota lub taflami kałuż. Polami ciągnie chłód i wilgoć, osadzając się kropelkami rosy na gałęziach drzewek, którymi w roku bieżącym wysadzono wiele kilometrów dróg w powiecie. Pociemniała już zieleni drzew, ziemia zdaje się spać, i zdaje się spać ludzie w mijanych po drodze chatach. Ale to pozór. W rzeczywistości ten jesienny niezachęcający czas zbliża wieś do miasta, które udziela jej swej gorączki w walce o terminy. Terminy skupu zboża i kartofli, spłaty podatków i świadczeń, terminy zakończenia rozpoczętych budów, elektryfikacji i radiofonizacji miasteczek i wsi.

Przed murowanym budynkiem gminy w Zakrzewie stoi długi rząd furmanek. W sionce pokoiu kancelaryjnym tłoczą się interesanci. Trafiamy na zebranie Gminnej Rady Narodowej. Wójt tłumaczy: zbiegły się w terminie rejestracja mężczyzn oraz klasyfikacja i rejestracja wozów i koni. 5 urzędników gminnych pracuje cały dzień, apeluje więc do radnych o pomoc w przekonywaniu swych gromad, że terminy spłaty podatków i dostawy ziemniaków za podatki muszą być dotrzymane. Popiera go sekretarz gminy — na 12 milionów podatków i świadczeń, spłacono dotąd 9 mil.

Gromadzenie założeń podatkowych jest dla rolnika rujnujące. Rolnik, któremu uzbierało się założeń za 2 lata musiał teraz sprzedać jałową na uregulowanie zobowiązań. Sołtysi powinni tłumaczyć i zachęcać do wpłat choćby po 100 zł, a nie odkładania wszystkich spłat na jesień.

Radni kiwają głowami ze zrozumieniem, że owszem — ich gromady wszyscy spłaca. Ale gdy prze wodniczący GRN oświadcza, że ob szedł wszystkich gospodarzy i dopił nował w swojej wsi odstawy ziemniaków, radni niechętnie chcą się obarczyć podobnym zobowiązaniem. Przed chwilą uchwalili jednogłośnie piękną rezolucję z okazji zjednocze-

nia stronnictw ludowych, ale co innego podpis na rezolucji, a co innego aktywna praca społeczna wśród obywateli na rzecz jej wykonania.

Zabiera głos starosta. Apeluje do radnych, aby dobrze zrozumieli swe obowiązki. Płatnika wiejskiego trzeba dopiero wychować. Przed wojną uchylał się on od płacenia ruinujących go, niesprawiedliwie nakładanych podatków. Ale teraz winien zrozumieć, że z jego właśnie pieniędzy buduje się drogi i szkoły, elektryfikuje wieś, a ciężary rozłożone są sprawiedliwie, kto bogatszy płaci więcej.

Głos starosty znajduje odzew wśród zebranych i radni po pewnym wahaniu przyjmują zobowiązanie.

Jeszcze na odjeździe dopada starosty kierownik miejscowej spółdzielni gminnej, z satysfakcją komunikując, że kontraktacja trzody chlewnej w gminie jest na ukończeniu.

Plan będzie wykonany

A właśnie w tym hodowlanym powiecie nie jest to sprawa zupełnie prosta. Dyr. PZGS w Radomiu przyznaje markotnie, że na I kwartał 1950 r. plan wykonany jest w 90 proc., ale na II kwart. załedwie w 43 proc. Plan wykonany być musi, na mięso i tuszcz z pow. radomskiego czeka

Łódź, Katowice i Warszawa. W ub. roku było ciężiej, bo trzeba było walczyć z nieufnością chłopów. Namysłali się, wahałi. W gm. Błotnica za poradą księdza jeden z chłopów zdecydował się zakontraktować jednego prosiaka „na próbę”. Chłop miał ich 5, gdy za swego tuczniaka dostał dobrą cenę, premię, 3 kg. słoniny i 2 kg. kiełbasy, kłął na czym świat stoi własną głupotę i „radę” księdza. Dzisiaj te opory zostały przezwalczone, ale są inne trudności. 5 gmin pow. radomskiego sąsiaduje z województwami „deficytowymi” — warszawskim i łódzkim, gdzie oficjalna cena tuczniaka i w skupie i w kontraktacji jest o 12 zł. na kg. wyższa. Ale że nie tylko plan musi być wykonany ale i równie ważne jest związanie rolnika z jego grupą hodowców, poprzez które wciąga się setki tysięcy drobnych rolników — plantatorów i hodowców w koleiny planowej gospodarki, PZGS poszedł w interesie hodowców na ustępstwa, zezwalając na sprzedaż zakontraktowanych w pow. radomskim tuczniaków w sąsiednich województwach. Plan będzie wykonany.

Tam gdzie padały pociski V-1

Przytyk, to jedno z najsmutniejszych miasteczek w centralnej Polsce. Całkowicie wraz z 52 innymi miejscowościami wysiedlono w 1942 r. i rozebrano do ostatniego budynku, gdyż tu właśnie było serce ogromnego poligonu artyleryjskiego, gdzie hitlerowcy wypróbowywali m. in. działania swych V-1. Stercza jeszcze kikuty domów, od wnętrza malowane jaskrawo niebieską farbą, do tych nielicznych ocalałych ścian dobudowano tu i tam lepiankę, barak, chałupę.

W drewnianym baraku, który zresztą stanął tu dopiero rok temu, mieści się szkoła 7-klasowa. Tej jesieni dzień nauczyciela na wsi przedłużył się znacznie. Mimo popołudniowej godziny na korytarzu szkolnym snują się uczniowie z drugiej zmiany, w jednym z wolnych izb szkolnych zebrano się już kilkadziesiąt osób na zebranie Komitetu Rodzicielskiego, a zaafektowana nauczycielka zali się wystannikowi Kuratorium, że jeśli i dzisiaj na kurs nauczania początkowego zgłosi się tylko 4 analfabetów zamiast 20, to chyba w ogóle nie będzie prowadzila lekcji. T. zw. czynnik społeczny nie troszczy się o ich werunek, nauczyciele na to nie mają czasu, może jak będzie elektryczność w szkole... i radio.

Już stoja słupy, już przeprowadzone są wszędzie instalacje wewnętrzne, czeka się tylko na przydział transformatora.

To już coś znaczy

Nie tylko na elektryczność czeka Przytyk. Obok baraku szkolnego, już pod dach podciągnięty, czerwieni się świeża cegła prostopokąt przyszłego domu ludowego. Na naszą miejską skalę to tylko maleńka sala i za cienna, jak na potrzeby przedszkola; druga — jeszcze mniejsza. W tym zniszczonym jednak miejscu, gdzie dotąd każdy sobkował w swej klitce, szukając możliwości jakiegokolwiek zarobku, upar-

cie się tylko broniąc przed zbyt śmiałym jak na gust przytyczan, planem komasacji gruntów i przeniesienia całego miasteczka na suche wzgórze o ćwierć km. dalej — w tym mieście, którego liczba mieszkańców zmniejsza się po wojnie o dwie trzecie do 1 tysiąca — zebranie miliona złotych na budowę domu ludowego to oznacza już pewien przełom.

17 wsi zostało zelektryfikowanych w pow. radomskim, 15 następnych otrzyma prąd jeszcze przed końcem bież. roku. Może jednak nigdzie indziej nie było to światło tak potrzebne jak w Przytyku, który na gruzach okupacyjnej węgietacji przez 5 lat trwał w nastroju tymczasowości i oczekiwania. Za elektrycznością przyjdzie i radio, może zbliży ono do rytmu współczesności i Przytyk, żyjący na gruzach dawnego i broniący dostępu nowemu życiu.

W budynku gminnym ruch mimo późnej pory. Całą noc pracować będą wszyscy urzędnicy, aby na rano przygotować rozliczeniowe obrachunki. Już 90 proc. ziemniaków za świadczenia i podatki zwieziono, termin będzie dotrzymany — zapewnia wójt.

Zacina dokuczliwy, padający jakoś ukośnie deszcz, z trudem brną przez wyboisty rynek do samochodu i w duchu obliczając, czy mi mieszkańcy dużych miast nie są tak wysoko cenimy swój codzienny wysiłek?

Jesienny rytm życia wsi nasileniem swoim nie ustępuje rytmowi miasta.

Halszka Buczyńska.

Cudze domy na rozbiórkę

II dzień procesu urzędników Inspekcji Budowlanej

W drugim dniu procesu 12 urzędników miejskiego Wydziału Inspekcji Budowlanej w Warszawie, oskarżonych o sabotaż odbudowy Warszawy, pobieranie łapówek, hamowanie i krzyżowanie planów urbanistycznych, marnotrawstwo materiałów, zeznał główny oskarżony inż. Kucharski. Zeznania Kucharskiego trwały ponad 6 godzin.

Oskarżony, inspektor Warszawy — Śródmieście, zaczął swą działalność jako pomocnik inspektora budowlanego na Woli. W tym czasie, podlegając współoskarżonemu inż. Wasilewskiemu, Kucharski współdziałał w wydawaniu poleceń na rozbiórkę posesji przy ul. Wolskiej 102 i 104. Spółka Kucharski — Wasilewski powierzyła te rozbiórki prywatnemu przedsiębiorcy Kotońskiemu, dostając za to prowizję.

Podczas inspekcji budynku przy ul. Wolskiej 105, inspektorzy uznali, że budynek ten kwalifikuje się do rozbiórki. Właściciel tej posesji wezwano do niezwłocznego rozpoczęcia robót rozbiórkowych. Nie mogąc znaleźć odpowiedniego przedsiębiorcy, właścicielka zwróciła się do Kucharskiego z prośbą o pomoc.

Kucharski polecił rozbiórkę swemu protegowanemu Kotońskiemu, za prowizję w wysokości 20 tys. zł. Z całej tej transakcji właścicielka domu otrzymała od swego „pełnomocnika” załedwie 3 tys. zł. W podobnych warunkach Kucharski brał prowizję przy rozbiórkach domów na Młynarskiej 10-12, Hożej 82-84 i innych.

Na pytanie przewodniczącego, dlaczego oskarżony polecał roboty rozbiórkowe wyłącznie firmie Kotońskiej, oświadczył on beczelnie:

Kierowałem się tylko dobrem publicznym. Kotoński współpracował przeciw przy ODBUDOWIE Warszawy, SPRZEDAJĄC cegły z rozbiórek Polskim Kolejom Państwowym.

Współpraca Kucharskiego z Kotońskim trwała długo. Pierwszym zgry-

tem, zakłócającym harmonię tej partii, była akcja rozbiórkowa przy ul. Hożej 84. Kucharski będąc już inspektorem budowlanym Śródmieścia, „stwierdził”, że dom ten nie posiada właściciela, „zagroza” bezpieczeństwu publicznemu, wobec czego kwalifikuje się do rozbiórki.

Oczywiście powierzył ją Kotońskiemu, biorąc za to prowizję 40 tys. zł. Trzeba jednak trafiać, że właściciel się znalazł i zaprotestował przeciwko bezprawnemu dysponowaniu swą własnością.

Przyścięnięty do muru właścicielowi domu 100 tys. zł. tytułem — jak to nazywają — „strat moralnych i materialnych”. Jednocześnie musiał nakazać przerwanie robót. Tym samym naraził Kotońskiego na stratę wypłaconej prowizji i spodziewanych zysków.

„Skrzywdzony” przedsiębiorca zaczął wobec tego innych domów. Kucharski polecił mu rozbiórkę domu przy ul. Wilczej 51 i 76. Tu także właściciele się znaleźli, roboty trzeba było wstrzymać, a spółka rozpadła się ostatecznie.

Zeznania Kucharskiego pełne sprzeczności. Uwydatniło się to szczególnie wtedy, gdy naświetlał on swą działalność w okresie gdy pełnił funkcję urzędniczą. Wówczas obciążał winą za swe postępowanie — inspektora. Natomiast nie dostrzegał tych samych przepisów u siebie gdy awansował na inspektora.

Dalszy ciąg rozprawy w Wojewódzkiem Sądzie Rejonowym w Warszawie w piątek od godziny 9 rano. (Jack).

Z SALI KONCERTOWEJ

Dwa arcydzieła Beethovena i Brahmsa

XV koncert symfoniczny Filharmonii Warszawskiej zawierał dwa dzieła słusznie zaliczane do najwyższych osiągnięć geniuszu muzycznego: V symfonię Ludwika Beethovena i I koncert fortepianowy (d-moll) Jana Brahmsa. Poza tym została wykonana „Suita na orkiestrę smyczkową” współczesnego kompozytora polskiego Michała Spisaka.

Piątą symfonię Beethovena, nie ustępującą pod względem piękna muzycznego i siły wyrazu tytanicznej dziewiątej, jest często interpretowana jako obraz zmagania się człowieka z losem i zwycięstwa człowieka.

Prowadzenie V symfonii stanowi nie łatwe zadanie dla dyrygenta — dzieło to posiada ustalone tradycje wykonawcze i było dyrygowane przez najwybitniejszych artystów, z którymi podświadomie porównuje się każdego kolejnego wykonawcę. Jan Krenz wyszedł z tej próby zwycięsko. Potrafił on nadać swojej interpretacji siłę przekonywującą, podkreślić zwartość i jedność dzieła, ustalając trafnie tempa i odcienie dynamiczne.

Koncert fortepianowy d-moll Jana Brahmsa, poświęcony pamięci zmarłego przyjaciela i opiekuna Brahmsa, znakomitego kompozytora Roberta Schumanna, stanowił rewolucyjny przewrót w ujęciu formy koncertu instrumentalnego. Dzieło to nie jest polem do popisu solisty, grającego na tle akompaniującej mu orkiestry — trafnie byłoby określić ten koncert jako symfonię z udziałem instrumentu solowego — fortepianu.

Także pod względem treści odbiegał koncert d-moll od tego wszystkiego, co odpowiadało tradycji klasycznej, czy nawet romantycznego koncertu instrumentalnego. Pełne dramatycz-

nego napięcia i wybuchów namiętności dzieło nie mogło być zrozumiane przez współczesnych, toteż pierwsze jego wykonanie spotkało się z bardzo nieprzychylnym przyjęciem krytyki i publiczności. Dopiero po kilkudziesięciu latach (aie jeszcze za życia kompozytora) przyszło powszechne uznanie.

Dziś koncert ten jest uważany za jeden z najwspanialszych koncertów fortepianowych. Pod względem pianistycznym jest on bardzo trudny i niewdzięczny. Tylko dojrzały artysta o wielkiej kulturze muzycznej, nie mówiąc już o walorach technicznych może się pokusić o wykonanie tego dzieła.

Jest wielką zasługą Władysława Szpilmana, że właśnie ten rzadko grany koncert wybrał za swój występ. Artysta ten wykazał doskonałe opanowanie instrumentu, piękny ton, wszechstronną technikę, głęboką muzykalność i dużą kulturę. Szkoda, że tak rzadko słyszymy na naszych estradach tego świetnego pianistę.

„Suita na orkiestrę smyczkową” Michała Spisaka jest dziełem niewątpliwie dużego talentu i głębokiej wiedzy. Suita odznacza się zwartością formy, ciekawą i urozmaiconą rytmiką i umiejętnym wykorzystaniem możliwości skromnego, lecz o jakże szlachetnym brzmieniu — zespołu — zwielokrotnionego kwintetu smyczkowego. Skomplikowana polifoniczna faktura orkiestrowa stwarza duże trudności dla dyrygenta i orkiestry przy wykonywaniu tego utworu. Trzeba przyznać, że kwintet orkiestry warszawskiej sprostał trudnemu zadaniu. Wykonanie było bardzo precyzyjne, całość brzmiała czysto i przejrzyście.

(A.H.)

CEGLA I KLINKIER

jadą PKS-em

PKS w ruchu towarowym poza normalnym obsługiwaniem przedsiębiorstw państwowych, czynna jest

Popieraj

Tow. Przyjaciół Dzieci!

jeszcze w akcjach sezonowych, masowych, interwencyjnych, jak w akcji buraczanej, ziemniaczanej, zbożowej, w akcji „H”, w akcji budowlanej itd. Pomimo przecięcia całego aparatu PKS, tak technicznego, jak i „administracyjnego” PKS podjęła się ostatecznie dodatkowego przewozu cegły, klinkierów itp., która do końca roku bieżącego wyrazi się cyfrą około 100.000 ton.

Jak wynika ze zgłoszeń terenu, akcja odbywa się sprawnie. (M.L.)

przed wyzyskiem, jak i nadużyciami ze strony pracodawcy.

Trzeba zerwać z biernością

Niestety jednak same pracownice domowe nie wiele się orientują w swych prawach.

Ze ten zarzut nie jest gołosłowny, niech posłużą następujące fakty.

W samej Warszawie liczba ubezpieczonych pomocnic domowych wynosi załedwie 4100 osób. Daleko to przecię od faktycznej ilości osób zatrudnionych w tym zawodzie.

Warunki pracy i płacy ubezpieczonych są nieuregulowane. Większość znajduje się poza ruchem związkowym i nie jest objęta ani działalnością szkoleniową, ani kulturalno-oświatową, jak również nie korzysta z czasów pracowniczych.

Jeżeli zważyć, że w całej Polsce po dziś dzień istnieje załedwie 30.000 pracownic domowych ubezpieczonych, to ileż ich ku wielkiej swej szkodzi pozostaje poza ruchem zawodowym?

Ani jedna — poza związkiem

W takim stanie rzeczy Zw. Zaw. Prac. Sam. Teryt. oraz Instytucji Użyteczności Publicznej R. P. podejmuje kampanię werbunkową równocześnie we wszystkich 14 miastach wojewódzkich. Ma to na celu nie tylko zreczeszenie pracownic domowych w związek zawodowy, ale również roztoczenie nad nimi opieki, przeprowadzenie odpowiedniego szkolenia, zapewnienie ochrony prawnej w wypadku zatargu z pracodawcami i zwalczanie analfabetyzmu.

Byłoby więc dobrze Ob. Redaktorze, aby powyższy list ukazał się w Waszym piśmie, bowiem poruszony pro-

blem interesuje szerokie koła społeczeństwa, nie mówiąc już o pomocnicach domowych, jak i ich pracodawcach.

Spółecznik
(Nazw. i adr. znane Red.)

Właśnie dziś, t. j. 8 grudnia br. o godz. 16, w sali koncertowej MKZ przy ul. Młynarskiej Zarząd odbędzie się z inicjatywy Zarządu Zw. Zaw. Prac. Sam. Teryt. i Instytut. Uż. Publ. zebranie pracownic domowych m. st. Warszawy. Dobrze się stało, że poruszona przez nas wielokrotnie sprawa pracownic domowych, a zwłaszcza ich nieopłaceniści życiowej w wykorzystywaniu przysługujących im zdobyczy socjalnych — znalazła wreszcie swój właściwy kierunek.

Bezimienna armia pracownic domowych, ujęta w ramy organizacyjne, to jeszcze jedno ogniwo więcej w walce z wyzyskiem człowieka przez człowieka.

Również nie należy wątpić, że z nowego stanu rzeczy wynikną korzyści dla obu stron, t. j. pracownicy i pracodawcy.

Zakończono bowiem wzajemnych obowiązków i odpowiedzialności obopólną połącz kres dotychczasowym nieudolnym stosunkom. (Red.)

Coraz większy zasięg

apelu Hajduckich Zakładów

Na apel Hajduckich Zakładów Hutniczych, załoga Zakładów Sodowych w Matwach postanowiła przez upływnienie remanentów i zbędnych urządzeń mechanicznych do dnia 1 czerwca 1950 r. zaoszczędzić ogółem 0,2 miln. zł.

milczący. Zauważyłem, że włożył na ów wieczór czarny tużurek zalecający naftalinę; pamiętałem pewnie lata sprzed Sarajewa. Gnebiła mnie myśl, czy miałem słusność w rozmowie z Cebrowskim. Jego ostatnie argumenty nie były blache, trudno by przeczyć. Być może, nie doceniałem wagi pewnych zjawisk. Jego racje były racjami naukowca. Cóż mogłem mu przeciwstawić, najwyżej nieokreślony wdech, który mnie ostrzegał. Przed czym? Nie umiałem wtedy na to odpowiedzieć.

W czasie rautu czułem się niewesoło. Gromady obcych ludzi z kieliszkami w rękach, brzęczenie rozmów, uściski dłoni z mężczyznanami, o których nie miałem pojęcia kim są; jakieś akordy i pasaże, ktoś tam grał z początku, dobiegły mnie oklaski. Nie mogłem się uwolnić od przykrego uczucia, że zabrakło mi dobrej woli, żeby spojrzeć na wypadki oczami drugiego człowieka. Może w robocie, kiedy na sentymenty niewiele było czasu, zgrybiałem wewnętrznie. Ale czyżby, to było już ze mną tak źle, że nie potrafiłem zrozumieć rzeczy równie prostej, jak ludzka przyjaźń? Pomoc przyjacielowi, pozyskać go na nowo — dla siebie i dla sprawy — o taką stawkę warto rozpocząć grę. Gryła mnie obawa, czy nie postępuję tak, jak chcą nas widzieć najbar dziej wulgarni z naszych przeciwników: „Wacław Pankrat, bezduszny materialista, dla którego nie istnieje zwykłe ludzkie uczucie”. Oparłem się plecami o ścianę, szukając wzrokiem Cebrowskiego. Chciałem mu wyjaśnić pobudki, jakie mnie skłoniły do zbyt mroźnych oschłych słów.

Ale nie było go jeszcze. Spostregłem natomiast, że Hołyszko prowadził w kącie rozmowę z Rychwałem. Stali obok siebie, troszkę nastrożeni i nieufni, niby dwaj chłopcy, którym rodzice kazali się razem bawić. Przessełem do drugiego pokoju. Znowu gwar, obce twarze, strzępy cudzoziemskich zdań. Zza czyichś pleców wynurzył się nagle Te-stynowicz. Był rozmowny i podniecony, czoło poczerwieniało mu od wina. Odcignął mnie na bok, mówiąc per „panie Wacławie”, że chciał ze mną wymienić opinie na temat sytuacji.

— Jakiej? — zapytałem. Młasnaj cicho językiem i szepnął, czy nie widzę, że wypadki zaszczynają toczyć się same, niezależnie od woli pewnych osób. Spytałem, co ma na myśli.

(D. e. d.)

Kazimierz Brandys

TROJA-MIASTO OTWARTE

60

Cebrowski opowiada Pankratowi o Lutrechcie — wydaje mu się, że może liczyć na dalszą pracę polityczną. Pankrat ochładza entuzjazm uczonego i radzi zrewidować może zbyt pochopny sąd o Lutrechcie.

— Wybaczcie — powtórzyłem — że powiem tak bez ogródek, to moje najgłębsze przekonanie: powinniście się określić przed Lutrechtem, jako materialista dziejowy i dialektyk materialistyczny. Jeśli wtedy go przekonacie, to dobrze. Myślę jednak, że od tego trzeba zacząć. Inaczej nie ruszycie naprzód.

Dopiero wtedy się odezwał. Potrząsał głową i nie chciał przyznać mi racji.

— On by tego nie zrozumiał — twierdził. — Nie można do niego przemawiać językiem, którego nie zna. Chcę go przekonać siłą ludzkiej przyjaźni. To się jeszcze liczy, Pankrat, chociaż świat mocno spodłał i niewiele w nim zostało miejsca na ludzkie uczucia. Dajcie mi wolną rękę w tej sprawie.

Nie na to nie mogłem odpowiedzieć. Dotknął czulego punktu. Cóż chcę, wolałem milczeć. Szanowałem tę przyjaźń — choć dziwiło mnie, że nie polega ona na całkowitej otwartości. W prawdziwej przyjaźni, myślałem, niczego nie należy ukrywać i wszystko nazywać po imieniu. No, ale to była ich sprawa.

Powiedziałem więc tylko, że czułem się w obowiązku wyrazić swoje zdanie i żeby mi nie miało go za złe. — Przecież rozumiem wasze intencje, profesorze — tłumaczyłem z ciężkim sercem — i wiem, że są najlepsze. Nie jestem sekciarzem, doceniam to, co nazywacie ludzkimi

uczuciami. I z głębi duszy pragnę, żeby się wam powiodło. Ale swojego poglądu nie mogę zmienić. Wątpię, czy osiągnięcie cel, bo wasze założenie wydaje mi się błędne. To wszystko, co chciałem powiedzieć.

Cebrowski nie słuchał moich ostatnich słów. Zbliżył się naraz do mnie i spytał, czy wiem co to jest stos atomowy.

Nie wiedziałem tego dokładnie. Wyjaśnił mi pokrótce i rzekł z nasiskiem, że Lutrecht, on i jeszcze paru uczonych — było ich w sumie niewiele — to jedyni ludzie, którym w ciągu długoletnich doświadczeń udało się uruchomić stos atomowy. Czy zdaje sobie sprawę, jakie znaczenie w opinii całego świata miałyby powrót Lutrechta do Polski?

— Jakże znaczenie! — powtarzał przybliżając do mnie twarz — za-stanówicie się tylko.

I tłumaczył, że powrót Lutrechta byłby w oczach współczesności dokonaniem wyboru między ich światem a naszym, między światem wojny a światem pokoju.

Nikt nie mógłby wątpić, co oznacza ten wybór — powiedział. — My nie chcemy przecież zmieniać świata w to, w co oni zmienili Hiroszimę... Wielki uczony, chłuba gwiazdzystego sztandaru, oberze sobie siedzibę dla służby ludzkości w kraju, który leży po drugiej stronie... Po drugiej stronie, Pankrat.

To były jego argumenty. Musiałem ich wysłuchać. Choćby dlatego, że cisnął słowo po słowie z siłą człowieka, który jest pewny swej racji. Kto miał słusność: ja czy on? Nie umiałem tego rozstrzygnąć. Nurtował mnie jakiś niepokój, to wszystko. Trudno mi było formułować wątpliwości w potoku jego gwałtownych zdań. Jedno wiedziałem na pewno: nie należało przyspieszać decyzji Lutrechta, zanim nie dojrzyje w nim sama. I drugie: że pierwszym obowiązkiem jest przekonać człowieka politycznie. Wtedy tylko jego decyzja moralna może figurować na naszym koncie, jako dodatnia pozycja.

Czy miał do mnie urazę, że do końca nie zmieniłem zdania? Nie wiem. Zdawało mi się, że pożegnał mnie chłodniej niż zwykle. A może był tylko pochłonięty swoimi planami i podał mi rękę w roztargnieniu.

W drodze na raut nie potrafiłem odpędzić przykrych myśli. Deszcz nie ustawał, siekąc po szybach taksówki. Hołyszko siedział obok mnie,

prawy warszawskie

Go z taborem dla MKZ?

Sprawa niedostatecznej wciąż ilości taberu MKZ jest na ogół znana. Natomiast mniej znane są trudności, z jakimi boryka się ta instytucja w dążeniu do powiększenia ilości wozów tramwajowych i autobusowych.

Wszystkie kombinacje techniczne, jak np. zmiana systemu korzystania z biletów pracowników, czy nawet zmiana tras poszczególnych linii — to tylko półśrodki, które nie rozwiązują sprawy usprawnienia komunikacji w sposób zasadniczy.

W bieżącym roku MKZ miałyby otrzymać 60 nowych wagonów tramwajowych. Do tej pory otrzymały zaledwie 45, w czym 25 przejętych z poprzedniego roku. Brak jeszcze planowanych 15 wozów silnikowych. Być może, przed końcem roku zdąży nadejść 5 spośród tych wagonów, jednak pozostałe 10 już w tym roku dostarczone nie będą. Brak 10 wagonów silnikowych — to brak w komunikacji miejskiej 10 pociągów, które z łatwością mogłyby obsłużyć 2 nowe linie.

Ponadto miała być przeprowadzona w fabryce pozawarszawskiej całkowita odbudowa 12 wagonów. Obecnie wiadomo już, że ani jeden z tych wagonów nie nadejdzie w tym roku do Warszawy.

Nie wywiązały się także z zobowiązań warsztaty MKZ w Gdańsku. Przyrzekły one na początku roku odbudować 34 wagony warszawskie, następnie liczbę tę zmniejszyły do 7, z których do tej pory dostarczyły 5. Czy pozostałe 2 wagony będą dostarczone przed Nowym Rokiem — nie wiadomo.

Zagadnienie usprawnienia komunikacji miejskiej w stolicy ma znaczenie ogólnopolskie i wymaga zainteresowania nie tylko ze strony MKZ, lecz również czynników nadrzędnych, a przede wszystkim Min. Przemysłu i Ciężkiego i Zjednoczenia, któremu wspomniane fabryki podlegają. (Hg)

Wybór nowych władz

Warszawskiej RZZ

W dniach 8 i 9 grudnia odbędzie się II Warszawska Konferencja Związków Zawodowych. Na Konferencji przewodniczący CRZZ, Aleksander Zawadzki, wygłosi referat programowy. Konferencja dokona również wyboru nowych władz związkowych stolicy. (b)

Artyści czechosłowaccy

w Elektrowni

Zw. Akademickiej Młodzieży Polskiej wspólnie z Artystami z Czechosłowacji 16-17 w świetlicy Elektrowni Miejskiej koncert z udziałem artystów czechosłowackich. Koncert przeznaczony jest dla pracowników Elektrowni, ZMP-owców i studentów uczelni warszawskich.

W koncercie wystąpią Ewa Zabczyńska — śpiewaczka, czechosłowacki kwartet smyczkowy, akompaniuje Leopold Lefeld.

Artyści czechosłowaccy przybyli do Polski na zaproszenie Ministerstwa Kultury i Sztuki oraz Towarzystwa Przyjaźni Polsko-Czechosłowackiej.

TEATR

POŁSKI (Karasia 2) godz. 19 „Makar Dubrawa” (A. Kornejczuk).

WSPÓŁCZESNY (Mokotowska 13) „Niemcy” godz. 19.15 i 19.45.

KAMERALNY „Dwa obozy” godz. 19.

MALY (Marszałkowska 81) godz. 19 „Chłopi” (J. Kłopotowski).

ROZMAITOSCI (Marszałkowska 8) godz. 19 „Mieszanie” (M. Gorkiego).

POWSZECHNY (Zamojskiego 20) nieczynny.

TEATR NOWY (Puławska 39) „Maszyna” godz. 19.

Państwowy Teatr Nowy wystawia komedię A. N. Afanogenowa pt. „Maszyna” w reż. Janusza Warneńskiego, dekoracje i kostiumy Konstantego Mackiewicz, w nast. obsadzie: Borutowski, Leman, Łaska, Makowski, Runowicz, Sołtys, Urbanowicz, Walewska, Warzecha, Winogrodzka, Bogucki, Barski, Łatoszewski, Łabudz, Michałowski, Mielczarek, Mroczek, Nowosielski, Stokowski, Wiśniewski, Zieliński, Skł. Ilustracja muzyczna i piosenki: Chren, Skł. Czajkowski, Dąbrowski, Dąbrowski, Milutina, Morezowa i Rejchert. Premiera odbędzie się w czwartek 8-go bm. o g. 19.

TEATR „SYRENA” (Lityńska 3) „Sprawa o Czarodziej” godz. 19.15 i 19.45.

„TEATR DZIECI WARSZAWY” (ul. Kopernik 6 YMCA) „Ulita Anny Rudenka”.

LALKI i AKTORA „GULWER” (Królewska 13) nieczynny.

TEATR LALKI „Niechcieśne Migdały” (Marszałkowska 69) Ballada Adama Mickiewicza „Pani Twardowska” (z wyj. niedzielną) o godz. 13 na zamówienie szkół i instytucji w niedzielę i święta o godz. 13 dla publiczności.

LUDOWY TEATR MUZYCZNY godz. 19 „Nesterko”.

TEATR „BAJ” w czwartek o godz. 12 „Czarodziejki kaloszy” w sali teatru „Maję”.

KINA

ATLANTIC (Chmielna 33) „Wilcze dojeżdż” godz. 16.30, 21.15. Zw. Zaw. 19, w niedzielę 14.

PALLADIUM (Złota 7-9) „Odpowiedź” o godz. 17.15. Zw. Zaw. 19.

POLONIA (Marszałkowska 56) „Bez-troskie lata” godz. 14, 16, 18. Zw. Zaw. 20.

STYLWY „Mieście jest złotem” 17, 21. Zw. Zaw. 19.

SYRENA „Dziwaczka z baletu” godz. 17, 21. Zw. Zaw. 19.

STOLICA (Narbutta) „Wschodnie załoty” 17, 20.30. Zw. Zaw. 19.

TECZA (Suzana 4) „Harry Smith od-nywa Amerykę” godz. 17, 21. Zw. Zaw. 19.

1 MAJA (Podskarbińska 6) „Gdzieś w Europie” godz. 17, 21. Zw. Zaw. 19.

OCHOTA (Gręcka 63) „Opowieść o prawdziwym człowieku” godz. 17, 21. Zw. Zaw. 19.

W-Z (Leszno 135/137) „Odpowiedź” 1 „Szeroka droga” godz. 17, 21. Zw. Zaw. 19.

ZOO 15.

Ogród Zoologiczny otwarty jest codzien-nie od godz. 9 do 16.

WYSTAWY

GRAFIKA WILIAM GROPPERA

W salach przy ul. Królewskiej 3 wy-stawa rysunków i litografii grafika ame-rykańskiego, Williama Groppera, 10.12.1950

Wiecej miejsc w szpitalach miejskich
Remont — rozbudowa — modernizacja

Łączne kredyty Wydz. Zdrowia na inwestycje w szpitalnictwie wyniosły w bież. roku ok. 230 mil. zł. Plan w zakresie rozbudowy gmachów szpitalnych, powiększenia ilości łóżek, zaopatrzenia w sprzęt i urządzenia laboratoryjne — wykonany został całkowicie. Mimo że plan na rok 1949 nie przewidywał budowy nowych gmachów szpitalnych, dzięki remontom ilość łóżek w szpitalach miejskich powiększyła się o 300.

NOWE PAWILONY

Dużym osiągnięciem Wydz. Zdro-wia jest wybudowanie przy szpitalu Dz. Jezus pawilonu dla oddziałów neurochirurgii i reumatologii, których

brak Warszawa bardzo odczuwała. W roku bieżącym rozpoczęto tak-że rozbudowę II pawilonu w szpitalu św. Ducha, który w przy-szłym roku będzie bazą kliniczną Domów Matki i Dziecka. Do końca br. Wydz. Zdrowia wyczerpie 16-milionowy kredyt na rozbudowę tego pa-wilonu, a przyszłoroczne kredyty w wys. 50 mil. zł. pozwolą na jego wy-kończenie.

Dzięki odbudowie części szpitala przy ul. Felińskiego uzyskano dotąd-kowo 40 łóżek. Tyleż łóżek uzyskano dzięki remontowi budynku szpitala św. Łazarza, gdzie uruchomiono od-dział internistyczny i dziecięcy.

Natomiast opóźnia się odbudowa i uruchomienie szpitala chorób za-

kaznych przy ul. Chocimskiej. Dopiero w połowie przyszłego roku będzie on całkowicie wykończony. W dobie epidemii takich chorób za-kaznych, jak szkarlatyna — tempo odbudowy szpitala budzi zastrzeżenie.

Bilans osiągnięć i niedociągnięć Wydziału Zdrowia nie byłby kompletny, gdyby pod rubrykę „osiągnięcia” nie podciągnąć jeszcze ulepszeń, mo-dernizacji, uzupełnienia sprzętu lekar-skiego, poprawy warunków przeby-wania w szpitalu itd.

POTRZEBY WCIAŻ
NIE ZASPOKOJONE

Jeżeli chodzi o tzw. lecznictwo otwarte — to i w tym zakresie rok bieżący przyniósł wybitną poprawę. Odbudowa gmachu Miejskiego Insty-tutu Higieny oraz dwu ośrodków zdrowia (przy ul. Słowackiego i Opa-czewskiej) — są tego wymownym do-wodem.

Wykonanie planu nie oznacza jed-nak, że potrzeby miasta w zakresie szpitalnictwa są zaspokojone. Wiedzą o tym ci, którzy muszą czekać w ko-lejce na wolne miejsce w szpitalu. Mimo ciągłej rozbudowy szpitalnic-twa, wciąż jeszcze miejsce jest za-mało.

Te braki w najbliższych latach bę-dą usuwane, m. in. przez przewidy-waną budowę wielkiego szpitala na Żoliborzu i dalszą rozbudowę istnie-jących obecnie szpitali. (k)

Nie ma sklepów dla przyszłych lokatorów
Osiedle Nowomiejskie musi być zagospodarowane

Jeszcze w tym roku oddane będą do użytku pierwsze dwa bloki w osie-dlu Nowomiejskim, które powstaje między ulicami Franciszkańską, Bonifraską i Konwiktorską. Wewnątrz nowych bloków trwają intensywne prace wykonawcze przy układaniu podłóg i malowaniu ścian. Całkowite zakoń-czenie robót w dwóch pierwszych blokach nastąpi w dn. 20 bm.

W styczniu przyszłego roku do do-mów tych będą mogli sprowadzać się lokatorzy. Przewiduje się, że zamieszka tu ok. 60 rodzin. Ludzie ci muszą zaopatrzyć się gdzieś w produkty żywnościowe i inne przedmioty domo-wego użytku.

Tymczasem, w promieniu ok. 500 m. od osiedla wszystkie ulice są wypal-ne i niezamieszkałe. W okolicy tej znajduje się tylko jeden sklep mięsny i to w domu, przeznaczonym do roz-biórki. Jakkolwiek od chwili wpro-wadzenia się do osiedla pierwszy lokato-rów cały miesiąc, to jednak już teraz WSS powinna pomyśleć o zorganizo-waniu w osiedlu Nowomiejskim jakie-gos sklepu, w którym, jak to jest na Mokotowie, mieszkańcy mogliby do-stać najpotrzebniejsze artykuły.

Uruchomienie takiego sklepu (cho-ciażby w prowizorycznym baraku) jest tym konieczniejsze, że w końcu sty-cznia oddany będzie do użytku trzeci blok, a w ciągu dwóch następnych mie-sięcy dalsze cztery bloki.

Ważną sprawą jest również wcze-sniejsze zagospodarowanie terenu wokół nowych bloków. Konieczne jest ułożenie wygodnych chodników, pro-wadzących nie tylko od wejścia na osie-dle, lecz również do śmietników, trze-paków itp.

W zachodniej części osiedla rozpo-częto budowę dwóch nowych domów systemem potokowo-przyspieszonym. Załogę tych bloków stanowią robotni-

cy, którzy niedawno ukończyli budo-wę domu przyspieszonego na dwiar-tę wschodniej. Załoga ta we współ-zawodnictwie o tytuł szybkościowej Brygady Pierwszej Jakości i propo-zycji „Życia Warszawy” zajęła trzecie miejsce. (zg)

Śłodkie współzawodnictwo
wedłowskiej młodzieży
Wagony cukrów i czekolady na świąteczne stoły

Tysiące lukrowanych Mikołajków, tony cukiernych cukierków i wiele in-nych świątecznych niespodzianek cze-ka w magazynach warszawskich fa-bryk słodczych na ukazanie się w wi-trzynach sklepowych. Zwiększone za-potrzebowanie na te artykuły w okre-sie przedświątecznym będzie zaspoko-jone, dzięki wydajnej pracy załóg fa-brycznych.

Fabryka „Wedel”, pierwsza spo-śród fabryk produkujących artykuły cukiernicze, rozpoczęła w r. 1948 współzawodnictwo pracy. Dużą inic-jiatywę przy organizowaniu współ-zawodnictwa wykazała młodzież ZMP-owska, zatrudniona na terenie fabryki. W lipcu br. powstała w Wedlu pierwsza Młodzieżowa Bry-gada. Do tego czasu młodzież brała jedynie indywidualny udział w wy-sięgu pracy. Obecnie na terenie fa-bryki „Wedel” istnieje już 12 mło-dzieżowych brygad, które osiągnęły przeciętnie ok. 120 proc. normy.

Dzięki pomocy dyrekcji fabryki jak również dzięki zespołowej pracy podnosimy ciągle naszą wydajność, przy równoczesnym wzroście oszczęd-ności i czystości produkcji — infor-

muje nas kierownik ZMP-owski brygad młodzieżowych, Ablewski. — Obecnie projektujemy zwiększenie ilości zespołów, biorących udział we współzawodnictwie, przez włączenie całej młodzieży, pracującej w fabry-ce, do brygad roboczych.

PRACUJĄ SAME KOBIETY

W paczkarni biszkoptów pracuje Halina Kowalska, wyrabiająca prze-cięcie ok. 170 proc. normy.

— W przyszłym etapie współzawo-dnictwa — mówi Halina Kowalska — postaram się podnieść moją normę o 20 proc. Muszę przecież dawać do-bry przykład mojemu małemu synko-wi, który teraz jest jeszcze w... fa-brycznym żłobku.

W przeszło 100-metrowej długości sali przy zawijaniu cukierków pracu-ją same kobiety. Białe czepki, stopy kolorowych słodczy, szelest zawija-nych papierków. Tutaj najprędzej przyjęło się zespołowe współzawo-dnictwo pracy. Zwracamy się do Marii Gawlińskiej, która wykonuje już ok. 180 proc. normy, chociaż w Wedlu pra-cuje dopiero rok. Nawet 50 żarłoków nie zjadłoby w krótkim czasie jej dzienną produkcję, zawiązaną bowiem ok. 70 kg cukierków.

ZAWSZE RAZEM

— Pracujemy w jednym zespole i nawzajem się kontrolujemy — mówi siedząca po przeciwnej stronie stołu Jadwiga Anders, osiągająca również ok. 180 proc. normy. Jako czyn na konferencję stołeczną ZMP wyrobi-łyśmy z koleżanką Gawlińską ponad 300 proc.

Wszystkie brygady młodzieżowe o-sięgnęły wtedy ponad 200 proc. nor-my, co świadczy o wyrównanym po-ziomie wydajności, mimo iż nie każ-dejmu przychodziło to łatwo.

Przy pakowaniu nadziewanych cu-kierków wyróżnia się ZMP-owska brygada im. Mariana Buczka. Kie-rowniczką zespołu, Genowefa Każ-

Chmury i wiatr

Zachmurzenie na ogół duże z drobnymi opadami w postaci deszczu lub śniegu. Temperatura maksymalna ok. 7 stopni. Początkowo umiarkowane, potem dość sil-ne, wiatry zachodnie i południowo-zachod-nie.

20 Listy do redakcji

Uruchomić pociąg

Okólnik Prezesa Rady Ministrów o ter-minach rozpoczęcia pracy w zakładach i instytucjach na terenie m. Warszawy zo-stał wprowadzony w życie. Dyrekcja Kolei Dojazdowych nie zainteresowała się jednak tą sprawą, o czym świadczy na-stępująca fakty.

Mieszkam w Wawrze, a pracuję na Pra-dze. Do 1 grudnia korzystałam z pociągu parowego, odchodzącego z Wawry o godz. 6.04. Od 1 grudnia, rozpoczynając pracę o godz. 6.00, muszę wychodzić z Wawry pierwszym pociągiem, kursującym na tej linii, który odchodzi o godzinie 5.15. Po-ciąg ten, nazwany przez dyrekcję „po-spiesznym”, zabiera jedynie pasażerów płaćących pełną taksę. Bilety pracownicze w tym pociągu nie są honorowane, o czym się przekonałam, gdy konduktor zażądał wnieśienia opłaty za przejazd normalny ze 100-procentową karą za jazdę bez bi-letu.

(nazwisko i adres znane Redakcji)

Dyrekcja Kolei Dojazdowych winna jak najszybciej umożliwić dojazd do

»Kawalerska jazda«

będzie karana

Wczoraj w Al. Niepodległości funkcyj-nariusze kompanii ruchu M. O. zapropo-zowali próbę szybkiej jazdy samocho-dowej. Próba przeprowadzona w ten spo-sób, że na odległość 100 m. mierzono czas, stoperem i następnie obliczano szybkość samochodów. Egzamin wypadł dla warszaw-skich kierowców nie bardzo korzystnie. W ciągu godziny zatrzymano 10 kierowców, zapisano numery wozów — bo niektórzy z nich uciekli, 21 kierowców. Przekracza-ł on znacznie dozwoloną szybkość wy-nośzącą 40 km na godzinę. Wielu z nich jechało ponad 70 km na godzinę.

Podaliśmy ku przestroze wszystkich kierowców warszawskich numery zapisanych wozów: A-75315, A-82862, A-80367, B-00931, D-009912, A-76991. W przyszłości nie stosujcie się do przepisów kierowcy będą surowo karani.

»Pokój zwycięża«

Wystawa fotografii artystycznej

Prezydium Polskiego Komitetu Obron-ty Pokoju wraz z dyrekcją Muzeum Narodowego urządza wystawę fotografii artystycznej pod hasłem „Pokój zwycię-ża”.

Otwarcie wystawy odbędzie się 10 bm. o godz. 12 w Muzeum Narodowym.

Bajecznie kolorowe świecidełka i bombki
Już święta na wystawach sklepowych



Wystawa mieni się wszystkimi ko-lorami tęczy. Różnokolorowe bombki, szyszkę, stożki, figurki, zwierzęta — prawdziwy raj dla dziecięcych oczu.

A w wytwórni ozdób choinkowych syczą bez przerwy aparaty tlenowe. W językach złotego płomienia szkla-ne rury stają się rozciągliwe i przy-jmują różnorodne kształty nadawane wprawnyh rękami pracowników.

Przezroczyste bombki wędrują do kąpieli. Tam napełnione zostają roz-twowem azotanem srebra. Służą im ka-pielem, bo po kilkudziesięciu sekundach wychodzą z wanierek w błyszczące, srebrne szacie. Teraz jeszcze kilka pociągnąć pedzelkiem i kula jest go-

towa. A o tym jak bardzo jest ładna świadcza rozjaśnione, błyszczące twa-rzyzki dzieci, otaczających stoiska ozdób choinkowych we wszystkich war-szawskich Domach Towarowych i na targowiskach.

Trudno się zdecydować na wybór świecidełek. To ładne, tamto jeszcze ładniejsze. W b. r. PDT postarali się o bogaty asortyment.

Zoliborzanie od 1 bm. zdążyli już wykupić 140 tuzinów ozdób choinko-wych. Dyrekcja zoliborskiego PDT sprowadziła już następny transport, by zaspokoić żądania swych klientów.

PDT na Złotej sprzedał już 50 tu-zinów, przy czym szczególnym po-wodem cieszą się tutaj choinkowe lampki elektryczne, których komplet, tzn. 16 sztuk i 2 zapasowe kosztuje 4180 zł. Tuzin bombek kosztuje w za-leżności od rozmiarów i gatunku od 144 — 2000 zł.

Wielkim powodzeniem cieszą się również zimne ognie. Paczuska, li-czącą 10 sztuk, kosztuje 30 zł., jest to więc stosunkowo niedroga, a spra-wiająca wiele radości dzieckom zabaw-ka świąteczna. PDT na Złotej do chwili obecnej sprzedał już 20,000 sztuk zimnych ognió. Amatorzy natu-ralnego płomienia będą mogli za-patrzyć się w świeczki stearynowe od 15 bm.

Barwne i bogate będą tegoroczne choinki warszawskie.

Na zdjęciu — sterty zielonych świer-ków, czekających na nabywców. Wkrótce przystroją je różnorodnie ozdoby choinkowe. (ip).

Szkoła podstawowa przy Czerniakowskiej
odzyskała salę gimnastyczną

Warszawę, za co serdecznie dzięku-je”.

Pismo w dalszym ciągu zawiera-jące wyjaśnienie dotyczące pomocy udzielanej szkole przez Komitet Opiekun-czy przy Państ. Zakładach Pomocy Szkolnych. ZPSP ofiarowały szkole w dn. 2 maja br. komplet tablic prehi-storycznych, 6 kompletów ilustracji Szkolnej, szkielety zwierzęce, a w dn. 1 września — 2 ogniwa Volty, igły magnetyczne, elektryczne dzwonki, prawki do żarówek i baterięk oraz żarówki, jak również różnego rodzaju pomoce naukowe do fizyki. Natomiast w dn. 29 października młodzież szkoły nr. 62 otrzymała od PZWS mikrofon wartości ponad 80 tys. zł. (bor)

Pracownice domowe

obradują

Dziś, dnia 8 grudnia rb., Zarząd Główny Związku Zawodowego Pracowników Służby Terytorialnej i Instytucji Użyteczności Publicznej R.P. organizuje zebranie związkowe pracowników domo-wych-muzyczna p.t. Juliusz Słowacki, Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.

Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka. Wykonawcy: Chrzanowska, K. Lubie-ńska, S. Butkiewicz, M. Milecka.